

# CONSTITUCION

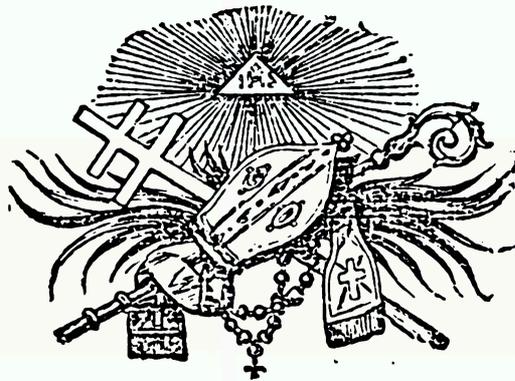
DE

**NUESTRO SANTISIMO PADRE**

**PIO IX,**

**POR LA QUE SE LIMITAN LAS CENSURAS ECLESIASTICAS**

**"LATAE SENTENTIAE."**



**QUITO.**

**IMPRESA DE JUAN CAMPUZANO, POR J. VILLAVICENCIO.**

**1870.**

---

PIUS EPISCOPUS  
SERVUS SERVORUM DEI  
AD PERPETUAM REI MEMORIAM

---

Apostolicae Sedis moderationi convenit, quae salubriter veterum canonum auctoritate constituta sunt, sic retinere, ut, si temporum rerumque mutatio quidpiam esse temperandum prudenti dispensatione suadeat, Eadem Apostolica Sedes congruum supremae suae potestatis remedium ac providentiam impendat. Quamobrem cum animo Nostro iampridem revolveremus, ecclesiasticas censuras, quae per modum latae sententiae, ipsoque facto incurrendae ad incolumitatem ac disciplinam ipsius Ecclesiae tutandam, effrenemque improborum licentiam co-

PIO OBISPO  
Siervo de los Siervos  
DE DIOS  
PARA PERPETUA MEMORIA.

---

Al Gobierno de la Santa Sede pertenece de tal suerte conservar aquellas cosas que útilmente sancionaron los antiguos Cánones, que cuando la mudanza de los tiempos y de las cosas demande que algo sea mitigado con prudente dispensacion, ella dicte el remedio oportuno en virtud de su potestad suprema. Por esto, habiendo de tiempos atras meditado repetidas veces en que las censuras eclesiásticas *latae sententiae*, (en las que se incurre por el mismo hecho) que han sido dictadas en diferentes edades, para conservar incólume la santa Iglesia y su disciplina, ó para refre

ercendam et emendandam sancte per singulas aetates indictae ac promulgatae sunt, magnum ad numerum sensim excrevisse; quasdam etiam, temporibus moribusque mutatis, a fine atque causis, ob quas impositae fuerant, vel a pristina utilitate, atque opportunitate excidisse; eamque ob rem non infrequentes oriri sive in iis, quibus animarum cura commissa est, sive in ipsis fidelibus dubietates, anxietates, angoresque conscientiae; Nos eiusmodi incommodis occurrere volentes, plenam earumdem recensionem fieri Nobisque proponi iussimus, ut diligenti adhibita consideratione, statuere-mus, quasnam ex illis servare ac retinere oporteret, quas vero moderari, aut abrogare congrueret. Ea igitur recensione peracta, ac Venerabilibus Fratribus Nostris S. R. E. Cardinalibus in negotiis Fidei Generalibus inquisitoribus per universam christianam rempublicam deputatis in consilium adscitis, reque diu ac mature perpensa, motu proprio, certa scientia,

nar la licencia y audacia de los malos, han ido creciendo lentamente hasta formar un gran número; siendo así que ha desaparecido la utilidad ú oportunidad de muchas de ellas por la mudanza de los tiempos y costumbres, ó porque han dejado de existir el fin ó las causas porque fueron promulgadas, causando entre tanto frecuentes dudas, ansiedades y temores de conciencia á los que tienen el cuidado de las almas ó á los mismos fieles; y deseando remediar estos inconvenientes, mandamos trabajar un prolijo catálogo de todas ellas para establecer con diligente exámen cuales convendrá retener y conservar, y cuáles moderar ó derogar. Concluido el trabajo, llamamos á consejo á nuestros VV.HH. los Cardenales Inquisidores jenerales de la fé, y despues de meditado el asunto con detencion y madurez, *motu proprio*, de ciencia cierta, con entera deliberacion y en virtud de la plenitud de nuestra autoridad Apostólica, estatuímos y decretamos perpetua-

matura deliberatione Nostra, deque Apostolicae Nostrae potestatis plenitudine, hac perpetuo valitura Constitutione decernimus, ut ex quibuscumque censuris sive excommunicationis, sive suspensionis, sive interdicti, quae per modum latae sententiae, ipsoque facto incurrendae hactenus impositae sunt, non nisi illae, quas in hac ipsa Constitutione inserimus, eoque modo, quo inserimus, robur exinde habeant; simul declarantes, easdem non modo ex veterum canonum auctoritate, quatenus cum hac Nostra Constitutione conveniunt, verum etiam ex hac ipsa Constitutione Nostra, non secus ac si primum editae ab ea fuerint, vim suam prorsus accipere debere.

*Excommunicationes latae sententiae speciali modo Romano Pontifici reservatae.*

Itaque excommunicationi latae sententiae speciali modo Romano Pontifici reservatae subiacere declaramus:

mente en esta nuestra Constitucion: que de todas las censuras de excomunion, suspension y entredicho que hasta la presente han sido impuestas con la calidad de *latae sententiae*; esto es, que deba incurrirse en ellas por el mismo hecho, no tengan en adelante fuerza y vigor, sino aquellas que insertamos en esta Constitucion y del modo como en ella las insertamos; declarando al mismo tiempo que tendrán vigor, no solo por la autoridad de los antiguos Cánones, en cuanto convienen con la presente Constitucion, sino por esta misma, como si por ella se estableciesen por la vez primera.

*Excomuniones latae sententiae reservadas de un modo especial al Romano Pontífice.*

Declaramos que incurrer en excomunion reservada de un modo especial al Pontífice Romano:

1

Omnes a christiana fide apostatas, et omnes ac singulos haereticos, quocumque nomine censeantur, et cuiuscumque sectae existant, eisque credentes, eorumque receptores, fautores, ac generaliter quoslibet illorum defensores.

2

Omnes et singulos scienter legentes sine auctoritate Sedis Apostolicae libros eorundem apostatarum et haereticorum haeresim propugnantes, nec non libros cuiusvis auctoris per Apostolicas litteras nominatim prohibitos, eosdemque libros retinentes, imprimentes, et quomodolibet defendentes.

3

Schismaticos et eos qui a Romani Pontificis pro tempore existentis obedientia pertinaciter se subtrahunt, vel recedunt.

4

Omnes et singulos, cuiuscumque status, gradus seu conditionis fuerint ab

1.

Todos los apóstatas de la fé cristiana y todos y cada uno de los herejes de cualesquier denominacion y secta; los que les creen, sus encubridores, fautores, y en general, todos sus defensores.

2.

Todos y cada uno de los que leen á sabiendas, y sin licencia de la Silla Apostólica, los libros de los mismos apóstatas y herejes que defienden la herejía; no ménos que los que leen los libros de cualquier autor prohibidos nominalmente por Letras Apostólicas, y los que los retienen, imprimen ó de cualquier modo los defienden.

3.

Los cismáticos y aquellos que pertinazmente se apartan y sustraen de la obediencia debida al Romano Pontífice.

4.

Todos y cada uno de los que, de cualquier estado, grado y condicion que sean,

ordinationibus seu mandatis Romanorum Pontificum pro tempore existentium ad universale futurum Concilium appellantes, nec non eos, quorum auxilio, consilio vel favore appellatum fuerit.

5

Omnes interficientes, mutilantes, percutientes, capientes, carcerantes, detinentes, vel hostiliter insequentes S. R. E. Cardinales, Patriarchas, Archiepiscopos, Episcopos, Sedisque Apostolicae Legatos, vel Nuncios, aut eos a suis Dioecesibus, Territoriis, Terris, seu Dominiis ejicientes, nec non ea mandantes, vel rata habentes, seu praestantes in eis auxilium, consilium vel favorem.

6

Impedientes directe vel indirecte exercitium iurisdictionis ecclesiasticae sive interni sive externi fori, et ad hoc recurrentes ad forum saeculare eiusque mandata procurantes, edentes, aut auxilium, consilium vel favorem praestantes.

apelan al futuro Concilio general de las ordenaciones ó mandatos de los Romanos Pontífices, *pro tempore existentium*, lo mismo que los que les dan auxilio, consejo ó favor para la apelacion.

5.

Todos los que matan, mutilan, hieren, aprehenden, encarcelan, detienen ú hostilmente persiguen á los Cardenales de la Santa Iglesia Romana, Patriarcas, Arzobispos, Obispos, Legados y Nuncios de la Silla Apostólica; los que los arrojan fuera de sus Diócesis, Distritos, Patria ó Dominios; los que mandan estas cosas; los que las dan por bien hechas, y los que prestan auxilio, consejo ó favor para todo lo dicho.

6.

Los que directa ó indirectamente impiden el ejercicio de la jurisdicción eclesiástica en el fuero interno ó externo, y para este efecto recurrentes al tribunal secular, y los que procuran ó dan sus mandatos ó para ello prestan auxilio, consejo ó favor.

7

Cogentes sive directe, sive indirecte iudices laicos ad trahendum ad suum tribunal personas ecclesiasticas praeter canonicas dispositiones: item edentes leges vel decreta contra libertatem aut iura Ecclesiae.

8

Recurrentes ad laicam potestatem ad impediendas litteras vel acta quaelibet a Sede Apostolica, vel ab eiusdem Legatis aut Delegatis quibuscumque profecta eorumque promulgationem vel executionem directe vel indirecte prohibentes, aut eorum causa sive ipsas partes, sive alios laedentes, vel perterrefacientes.

9

Omnes falsarios litterarum Apostolicarum, etiam in forma Brevis ac supplicationum gratiam vel iustitiam concernentium, per Romanum Pontificem, vel S. E. R. Vice-Cancellarios seu Gerentes vices eorum aut de mandato Eiusdem Romani Pontificis signata-

7.

Los que directa ó indirectamente obligan á los jueces legos á traer á su tribunal á las personas eclesiásticas, fuera de los casos permitidos por los Cánones; y los que dan leyes ó decretos contra la libertad ó derechos de la Iglesia.

8.

Los que recurren á la potestad lega para impedir las letras ó decretos emitidos por la Silla Apostólica ó por cualquiera de sus Legados ó Delegados, y los que prohiben directa ó indirectamente la promulgacion ó ejecucion de dichos decretos, ó que, por causa de ellos, dañan ó atemorizan á las mismas partes ó á otros.

9.

Todos los falsificadores de las Letras Apostólicas, aun expedidas en forma de Breve y de súplicas, concernientes á gracia ó justicia, y que están selladas por el Romano Pontífice, por los Vice-cancelarios de la Santa Iglesia Romana, por sus Sustitutos ó por

rum: nec non falso publicantes Litteras Apostolicas, etiam in forma Brevis, et etiam falso signantes supplicationes Vice-Cancellarii aut Gerentis vices praedictorum.

10

Absolventes complicem in peccato turpi etiam in mortis articulo, si alius Sacerdos licet non adprobatus ad confessiones, sine gravi aliqua exortura infamia et scandalo, possit excipere morientis confessionem.

11

Usurpantes aut seques-trantes iurisdictionem, bona, redditus, ad personas ecclesiasticas ratione suarum Ecclesiarum aut beneficiorum pertinentes.

12

Invadentes, destruentes, detinentes per se vel per alios Civitates, Terras, loca aut iura ad Ecclesiam Romanam pertinentia; vel usurpantes, perturbantes, retinentes supremam iurisdictionem in eis; nec non

mandato del mismo Santo Padre; como igualmente los que publican falsas Letras Apostólicas, aun en forma de Breve, y los que con falsedad sellan las súplicas del Vicecancelario ó del que hace sus veces.

10

Los que absuelven á su cómplice *in peccato turpi*, aun en artículo de muerte, si otro Sacerdote, aunque no esté aprobado para oír confesiones, puede recibir la del moribundo sin que se siga algun grave escándalo é infamia.

11

Los que usurpan ó sequestran la jurisdicción, los bienes y réditos pertenecientes á los eclesiásticos por razon de sus iglesias y beneficios.

12

Los que por sí ó por otros invaden, destruyen y detienen las ciudades, tierras, lugares ó derechos pertenecientes á la Iglesia Romana; los que usurpan, perturban ó retienen la suprema jurisdicción en dichas

ad singula praedicta auxilium, consilium, favorem praebentes.

A quibus omnibus excommunicationibus huc usque recensitis absolutio-  
nem Romano Pontifici pro tempore speciali modo reservatam esse et reservari: et pro ea generalem concessionem absolvendi a casibus et censuris, sive excommunicationibus Romano Pontifici reservatis nullo pacto sufficere declaramus, revocatis insuper earumdem respectu quibuscumque indultis concessis sub quavis forma et quibusvis personis etiam Regularibus cuiuscumque Ordinis, Congregationis, Societatis et Instituti, etiam speciali mentione dignis et in quavis dignitate constitutis. Absolvere autem praesumentes sine debita facultate, etiam quovis praetextu, excommunicationis vinculo Romano Pontifici reservatae innodatos se sciant, dummodo non agatur de mortis articulo, in quo tamen firma sit quoad absolutos obligatio standi mandatis Ecclesiae, si convenerit.

ciudades, territorios y lugares, y los que para cada una de las dichas cosas dan auxilio, consejo ó favor.

Declaramos que la absolucion de todas las excomuniones que acabamos de enumerar, es reservada y se reserva de un modo especial al Romano Pontífice; de suerte que, en fuerza de esta reservacion, no sufragará ya bajo ningun aspecto la concesion general de absolver de los casos y censuras ó excomuniones reservadas al Romano Pontífice; revocando como revocamos, con relacion á ellas, cualesquiera indultos concedidos bajo cualquier forma y á cualesquiera personas aun regulares de toda Orden, Congregacion, Sociedad é Instituto, aun cuando deba hacerse de ellas mencion especial y se hallen constituidas en cualquiera dignidad. Y los que bajo cualquier pretexto presumesen absolver de dichas excomuniones sin la debida facultad, sepan que ellos mismos incurren en excomunion reservada al Romano Pontífice, á no ser que se trate del artículo de

*Excommunicationes latae  
sententiae Romano Pontifici  
reservatae.*

Excommunicationi latae  
sententiae Romano Ponti-  
fici reservatae subiacerre de-  
claramus:

1

Docentes vel defendentes  
sive publice, sive privatim  
propositiones ab Apostoli-  
ca Sede damnatas sub ex-  
communicationis poena la-  
tae sententiae; item docen-  
tes vel defendentes tan-  
quam licitam praxim inqui-  
rendi a poenitenti nomen  
complicis prouti damnata  
est a Benedicto XIV, in  
Const. *Suprema* 7. *Julii*  
1745. *Ubi primum* 2. *Junii*  
1746. *Ad eradicandam* 28  
Septembris 1746.

2

Violentas manus, suaden-

muerte, en cuyo caso los  
así absueltos quedan, si  
convalecieren, con la obli-  
gacion de obedecer los man-  
damientos de la Iglesia.

*Excomuniones latae sen-  
tentiae reservadas al Roma-  
no Pontífice.*

Declaramos que incur-  
ren en excomunion *latae  
sententiae* reservada al Ro-  
mano Pontífice:

1.

Los que enseñan ó de-  
fienden pública ó privada-  
mente las proposiciones  
condenadas por la Silla A-  
postólica bajo la pena de  
excomunion *latae senten-  
tiae*; y los que enseñan ó  
defienden como lícita la  
práctica de inquirir del pe-  
nitente el nombre del cóm-  
plice; á la manera que fué  
condenada por Benedicto  
XIV en las Constituciones  
siguientes: *Suprema* del 7  
de julio de 1745; *Ubi pri-  
mum* del 2 de junio de  
1746, y *Ad eradicandam*  
del 28 de setiembre de  
1746.

2.

Los que, instigados por

te diabolo, iniicientes in Clericos, vel utriusque sexus Monachos, exceptis quoad reservationem casibus et personis, de quibus iure vel privilegio permittitur, ut Episcopus aut alius absolvat.

3

Duellum perpetrantes, aut simpliciter ad illud provocantes, vel ipsum acceptantes, et quoslibet complicés, vel qualemcumque operam aut favorem praebentes, nec non de industria spectantes, illudque permittentes, vel quantum in illis est, non prohibentes, cuiuscumque dignitatis sint, etiam regalis vel imperialis.

4

Nomen dantes sectae *Masonicae*, aut *Carbonariae*, aut aliis eiusdem generis sectis quae contra Ecclesiam vel legitimas potestates seu palam, seu clandestine machinantur, nec non iisdem sectis favorem qualemcumque praestantes; earumve occultos coriphaeos ac duces non denunciantes, donec non denunciaverint.

el diablo, ponen manos violentas sobre los clérigos ó monjes de uno y otro sexo; exceptuando, en cuanto á la reservacion, las personas y los casos en que el derecho ó el privilegio permite que absuelva el Obispo ú otro.

3.

Los que combaten en duelo ó simplemente lo provocan ó aceptan; los cómplices, ó los que cooperan á él con cualquier servicio ó favor; los que de propósito son espectadores y los que lo permiten ó no lo impiden en cuanto esté de su parte, y esto cualquiera que sea su dignidad, sin exceptuar la real ó imperial.

4.

Los que se hayan inscrito en las sectas Masónica ó Carbonaria ú otras de este género, que pública ú ocultamente conspiran contra la Iglesia ó las potestades legítimas, y los que de cualquiera manera las favorecen. Igualmente los que no denuncian á los corifeos ó caudillos ocultos de tales sectas, miéntras no lo hagan.

5

Immunitatem asyli ecclesiastici violare iubentes, aut ausu temerario violantes.

6

Violantes clausuram Monialium, cuiuscumque generis aut conditionis, sexus vel aetatis fuerint, in earum monasteria absque legitima licentia ingrediendo, pariterque eos introducentes vel admittentes, itemque Moniales ab illa exeuntes extra casus ac formam a S. Pio V. in Constit. *Decoris* praescriptam.

7

Mulieres violantes Regularium virorum clausuram, et Superiores aliosve eas admittentes.

8

Reos simoniae realis in beneficiis quibuscumque, eorumque complices.

9

Reos simoniae confidencialis in beneficiis quibuslibet, cuiuscumque sint dignitatis.

5.

Los que mandan violar la inmunidad del asilo eclesiástico, y los que de hecho lo violan con temerario arroj.

6.

Los que de cualesquiera sexo, edad, linaje ó condicion que sean, violan la clausura de las monjas entrando en los monasterios sin la licencia legítima; los que los introducen ó admiten, y las monjas que salen de ellos, á no ser en los casos y en la forma prescritos por San Pio V en la Constitucion *Decoris*.

7.

Las mujeres que violan la clausura de los religiosos y los superiores ú otros que las reciben.

8.

Los reos de simonía real en toda clase de beneficios y sus cómplices.

9.

Los reos de simonía confidencial, cualquiera que sea su dignidad, en toda clase de beneficios.

10

Reos simoniae realis ob ingressum in Religionem.

11

Omnes qui quaestum facientes ex indulgentiis aliisque gratiis spiritualibus excommunicationis censura plectuntur Constitutione S. Pii V. *Quam plenum* 2 Januarii 1554.

12

Colligentes eleemosynas maioris pretii pro missis, et ex iis lucrum captantes, faciendo eas celebrari in locis ubi Missarum stipendia minoris pretii esse solent.

13

Omnes qui excommunicatione mulctantur in Constitutionibus S. Pii V. *Admonet nos* quarto Kalendas Aprilis 1567, Innocentii IX *Quae ab hac Sede* pridie nonas Novembris 1591, Clementis VIII *Ad Rom. Pontificis curam* 26 Junii 1592 et Alexandri VII. *Inter ceteras* nono Kalendas Novembris 1660, alienationem et infeudationem Civitatum et Locorum S. R. E. respi-

10

Los reos de simonía real por ingreso en religion.

11

Los que por sacar ganancias de las indulgencias y otras gracias espirituales, incurren en excomunion por la Constitucion de San Pio V *Quam plenum* del 2 de enero de 1554.

12

Los que recojen limosnas de precio mayor para misas, y despues de quedarse con parte de ganancia, las hacen celebrar en los lugares donde dichas limosnas suelen ser menores.

13

Todos los que son castigados con excomunion por las siguientes Constituciones: de San Pio V. *Admonet nos* de 29 de marzo de 1567; de Inocencio IX *Quae ab hac Sede* de 4 de noviembre de 1591; de Clemente VIII *Ad Romani Pontificis curam* de 26 de junio de 1592, y de Alejandro VII *Inter ceteras* de 24 de octubre de 1660: Constituciones que son concer-

cientibus.

14

Religiosos praesumentes clericis aut laicis extra casum necessitatis Sacramentum extremae unctionis aut Eucharistiae per viaticum ministrare absque Parochi licentia.

15

Extrahentes absque legitima venia reliquias ex Sacris Coemeteriis sive Catacumbis Urbis Romae eiusque territorii, eis que auxilium vel favorem praebentes.

16

Communicantes cum excommunicato nominatim a Papa in crimine criminoso, ei scilicet impendendo auxilium vel favorem.

17

Clericos scienter et sponte communicantes in divinis cum personis a Romano Pontifice nominatim excommunicatis et ipsos in officiis recipientes.

nientes á la enajenacion y enfeudacion de las ciudades y lugares de la Santa Iglesia Romana.

14

Los religiosos que fuera del caso de necesidad presumen administrar, sin licencia del párroco, á clérigos ó legos los Sacramentos de la Extrema-uncion y Eucaristía por viático.

15

Los que extraen reliquias, sin la licencia legítima, de los cementerios sagrados ó de las catacumbas de Roma y su territorio y los que les dan auxilio ó favor.

16

Los que comunican *in crimine criminoso* con el excomulgado nominalmente por el Papa, esto es, dándole auxilio ó favor.

17

Los clérigos que á sabiendas y con espontaneidad comunican *in divinis* con las personas nominalmente excomulgadas por el Romano Pontífice y las reciben en los oficios divinos.

*Excommunicationes latae  
Sententiae Episcopis sive  
Ordinariis reservatae.*

Excommunicationi latae  
sententiae Episcopis sive  
Ordinariis reservatae subiacere declaramus:

1

Clericos in Sacris constitutos vel Regulares aut Moniales post votum solemne castitatis matrimonium contrahere praesumentes; nec non omnes cum aliqua ex praedictis personis matrimonium contrahere praesumentes.

2

Procurantes abortum, effectu sequuto.

3

Litteris apostolicis falsis scienter utentes, vel crimini ea in re cooperantes.

*Excommunicationes latae  
sententiae nemini reservatae*

Excommunicationi latae sententiae nemini reservatae subiacere declaramus:

*Excomuniones latae sententiae reservadas á los Obispos ú Ordinarios.*

Declaramos que incurren en excomunion reservada á los Obispos ú Ordinarios:

1

Los clérigos de mayores órdenes, los religiosos y monjas que despues de haber hecho el voto solemne de castidad, presumieren contraer matrimonio; lo mismo que todos los que presumieren contraerlo con alguna de las antedichas personas.

2

Los que procuran el aborto, habiéndose seguido el efecto.

3

Los que á sabiendas hacen uso de falsas Letras Apostólicas, y los que cooperan con ellos á este delito.

*Excomuniones latae sententiae no reservadas.*

Declaramos que incurren en excomunion *latae sententiae* no reservada:

1

Mandantes seu cogentes tradi Ecclesiasticae sepulturae haereticos notorios aut nominatim excommunicatos vel interdictos.

2

Laedentes aut perterrefacientes Inquisitores, denuntiantes, testes, aliosve ministros S. Officii; eiusve Sacri Tribunalis scripturas diripientes, aut comburentes; vel praedictis quibuslibet auxilium, consilium, favorem praestantes.

3

Alienantes et recipere praesumentes bona ecclesiastica absque Beneplacito Apostolico, ad formam Extravagantis *Ambitiosae* De Reb. Ecc. non alienandis.

4

Negligentes sive culpabiliter omittentes denunciare infra mensem Confessarios sive Sacerdotes a quibus sollicitati fuerint ad turpia in quibuslibet casibus expressis a praedecess. nostris Gregorio XV. Constit. *Universi* 20 Augusti 1622

1

Los que mandan ú obligan á dar sepultura eclesiástica á los herejes notorios ó á los nominalmente excomulgados ó entredichos.

2

Los que ofenden ó imponen miedo á los Inquisidores, denunciantes, testigos ú otros ministros del Santo Oficio; los que destruyen ó queman los escritos de este Santo Tribunal, y los que á cualquiera de los predichos dan auxilio, consejo ó favor.

3

Los que enajenan y presumen recibir los bienes eclesiásticos sin el beneplácito Apostólico, segun el tenor de la *Extravagante Ambitiosae* de Reb. Ecc. *non alienandis*.

4

Los que culpablemente descuidan ú omiten denunciar, dentro de un mes, á los confesores ó sacerdotes por quienes fueron solicitados *ad turpia*, en los casos expresados por nuestros predecesores Gregorio XV, en la Constitucion *Univer-*

et Benedicto XIV Constit. *Sacramentum poenitentiae*.  
1. Junii 1741.

Praeter hos hactenus recensitos, eos quoque quos Sacrosanctum Concilium Tridentinum, sive reservata Summo Pontifici aut Ordinariis absolute, sive absque ulla reservatione excommunicavit, Nos pariter ita excommunicatos esse declaramus; excepta anathematis poena in Decreto Sess. IV. *De editione et usu Sacrorum Librorum* constituta, cui illos tantum subiacere volumus, qui libros de rebus Sacris tractantes sine Ordinarii approbatione imprimunt, aut imprimi faciunt.

*Suspensiones latae Sententiae Summo Pontifici reservatae.*

1

Suspensionem ipso facto incurrunt a suorum Beneficiorum perceptione ad beneplacitum S. Sedis Capi-

si, del 20 de agosto de 1622 y Benedicto XIV, en la Constitucion *Sacramentum poenitentiae*, del 1º de junio de 1741.

Declaramos que, ademas de los excomulgados que hasta aquí hemos enumerado, todos aquellos contra quienes el Santo Concilio de Trento decretó excomunion reservada al Romano Pontífice, ó á los Ordinarios ó á nadie reservada, Nos igualmente queremos sean excomulgados en la misma forma; exceptuando la excomunion establecida en el Decreto *De editione et usu Sacrorum Librorum* de la Ses. 4ª, en la cual solo queremos que incurran los que imprimen ó hacen imprimir, sin aprobacion del Ordinario, libros que tratan de cosas sagradas.

*Suspensiones latae sententiae reservadas al Romano Pontífice.*

1

Incurrunt ipso facto en pena de suspension de sus beneficios, durante la voluntad de la Santa Sede, los

tula et Conventus Ecclesiarum et Monasteriorum aliique omnes, qui ad illarum seu illorum regimen et administrationem recipiunt Episcopos aliosve Praelatos de praedictis Ecclesiis seu Monasteriis apud eandem S. Sedem quovis modo provisos, antequam ipsi exhibuerint Litteras apostolicas de sua promotione.

2

Suspensionem per triennium a collatione Ordinum ipso iure incurrunt aliquem Ordinantes absque titulo beneficii, vel patrimonii cum pacto ut ordinatus non petat ab ipsis alimenta.

3

Suspensionem per annum ab ordinum administratione ipso iure incurrunt Ordinantes alienum subditum etiam sub praetextu beneficii statim conferendi, aut iam collati, sed minime sufficientis, absque eius Episcopi litteris dimissorialibus, vel etiam subditum proprium, qui alibi tanto tempore moratus sit, ut canonicum impedimentum contrahere ibi potuerit, absque

Cabildos y Comunidades y cualesquiera otros, que reciben para el gobierno y administracion de sus iglesias y monasterios, á los Obispos ó Prelados que la Santa Sede ha provisto para dichas iglesias y monasterios, ántes de que ellos les hayan exhibido las Letras Apostólicas de su promocion.

2

*Ipsa jure* incurrunt por tres años en suspension de conferir órdenes, los que ordenan á alguno sin título de beneficio ó patrimonio y con pacto de que el así ordenado no les pedirá alimentos.

3

*Ipsa jure* quedan por un año suspensos de conferir órdenes, los que ordenan á un súbdito ajeno sin letras dimisorias de su propio Obispo, sin que valga el pretexto de que inmediatamente se le dará beneficio, ó se le dé en efecto, pero no el suficiente. Lo mismo sucede si el ordenando es súbdito propio; pero ha vivido en otra parte el tiempo bastante para poder con-

Ordinarii eius loci litteris testimonialibus.

4

Suspensionem per annum a collatione ordinum ipso iure incurrit, qui excepto casu legitimi privilegii, ordinem Sacrum contulerit absque titulo beneficii vel patrimonii clerico in aliqua Congregatione viventi, in qua solemnis professio non emittitur, vel etiam religioso nondum professo.

5

Suspensionem perpetuam ab exercitio ordinum ipso iure incurrunt Religiosi eiectioni, extra Religionem degentes.

6

Suspensionem ab Ordini suscepto ipso iure incurrunt, qui eundem ordinem recipere praesumpserunt ab excommunicato vel suspeso, vel interdicto nominaliter denunciatis, aut ab haeretico vel schismatico notorio: eum vero qui bona fide a quopiam eorum est ordinatus, exercitium non

traer impedimento Canonico, y es ordenado sin las letras testimoniales del Ordinario del lugar donde ha morado.

4

*Ipsa jure* y por un año incurre en suspension de conferir órdenes el que, á excepcion de legitimo privilegio, da orden sacro sin título de beneficio ó patrimonio, al clérigo que vive en alguna Congregacion en la que no se hace profesion solemne ó al religioso no profeso.

5

Los religiosos expulsados de la religion, que viven fuera de ella, incurrer *ipso jure* en suspension perpetua del ejercicio de las órdenes.

6

Los que presumen recibir algun orden del excomulgado, suspenso ó entredicho nominalmente denunciados, ó del hereje ó cismático notorio, incurrer *ipso jure* en suspension del orden recibido; mas declaramos que el que de buena fé recibe orden del que está en cualquiera de las c.ª

habere ordinis sic suscepti, donec dispensetur, declaramus.

7

Clerici saeculares exteri ultra quatuor menses in Urbe commorantes ordinati ab alio quam ab ipso suo Ordinario absque licentia Card. Urbis Vicarii, vel absque praevio examine coram eodem peracto, vel etiam a proprio Ordinario postquam in praedicto examine reiecti fuerint; nec non clerici pertinentes ad aliquem e sex Episcopatibus suburvicariis, si ordinentur extra suam dioecesim, dimissorialibus sui Ordinarii ad alium directis quam ad Card. Urbis Vicarium; vel non praemissis ante Ordinem Sacrum suscipiendum exercitiis spiritualibus per decem dies in domo urbana Sacerdotum a Missione nuncupatorum, suspensionem ab ordinibus sic susceptis ad beneplacitum S. Sedis ipso iure incurrunt: Episcopi vero ordinantes ab usu Pontificalium per annum.

cunstancias dichas, no podrá ejercer el órden recibido mientras no obtenga dispensacion.

7

Incurrunt en suspension *ipso jure* de las órdenes recibidas, durante la voluntad de la Santa Sede, los clérigos seculares forasteros que, habiendo vivido en Roma mas de cuatro meses, fueren ordenados por otro que por su Ordinario sin licencia del Cardenal Vicario de Roma, ó lo hayan sido sin haber sufrido exámen ante el mismo Vicario, ó, aunque reciban las órdenes de su Ordinario, ha sido despues que han sido rechazados en el exámen. En la misma suspension y del mismo modo incurrunt los clérigos pertenecientes á alguno de los seis Obispaños suburvicarios, si se ordenan fuera de su Diócesis con dimisorias de su Ordinario dirigidas á otro que al Cardenal Vicario de Roma, ó sin que precedan á la recepcion de órden sacro, diez dias de ejercicios espirituales, tenidos en la casa urbana de los Sacer-

*Interdicta latae sententiae  
reservata.*

1

Interdictum Romano Pontifici speciali modo reservatum ipso iure incurrunt Universitates, Collegia et Capitula, quocumque nomine nuncupentur, ab ordinationibus seu mandatis eiusdem Romani Pontificis pro tempore existentis ad universale futurum Concilium appellantia.

2

Scienter celebranter vel celebrari facientes divina in locis ab Ordinario, vel delegato Iudice, vel a iure interdictis, aut nominatim excommunicatos ad divina officia, seu ecclesiastica sacramenta, vel ecclesiasticam sepulturam admittentes, interdictum ab ingressu Ecclesiae ipso iure incurrunt, donec ad arbitrium eius cuius sententiam contempserunt, competenter satisfecerint.

dotes llamados *de la mision*. Los Obispos que ordenan en estos casos incurrer en suspension del uso del Pontifical por un año.

*Entredichos latae sententiae reservados.*

1

Incurrer *ipso iure* en entredicho reservado de un modo especial al Romano Pontífice, las Universidades, Colegios y Cabildos, cualquiera que sea su denominacion, que apelan al futuro Concilio General de las órdenes y mandatos del Papa *pro tempore existentis*.

2

Los que á sabiendas celebran ó hacen celebrar los Divinos Oficios en los lugares entredichos por el ordinario, por juez delegado ó por derecho; y los que admiten á la celebracion de los Oficios Divinos, á los Santos Sacramentos ó á la sepultura eclesiástica á los excomulgados nominalmente, incurrer *ipso iure* en entredicho de entrar en la Iglesia, miéntras no satisfagan competentemente al

Denique quoscumque alios Sacrosanctum Concilium Tridentinum suspensos aut interdictos ipso iure esse decrevit, Nos pari modo suspensioni vel interdicto eosdem obnoxios esse volumus et declaramus.

Quae vero censurae sive excommunicationis, sive suspensionis, sive interdicti Nostris, aut Praedecessorum Nostrorum Constitutionibus, aut sacris canonibus praeter eas, quas recensuimus, latae sunt, atque hactenus in suo vigore perstiterunt sive pro R. Pontificis electione, sive pro interno regimine quorumcumque Ordinum et Institutorum Regularium, nec non quorumcumque Collegiorum, Congregationum, coetuum locorumque piorum cuiuscumque nominis aut generis sint, eas omnes firmas esse, et in suo robore permanere volumus et declaramus.

Ceterum decernimus, in novis quibuscumque concessionibus ac privilegiis, quae ab Apostolica Sede concedi cuivis contigerit, nullo modo ac ratione intelligi unquam debere, aut

arbitrio de aquel cuya sentencia despreciaron.

Finalmente, todos aquellos contra quienes decretó el Santo Concilio de Trento la suspension ó entredicho *ipso jure*; Nos, declaramos y queremos sean del mismo modo suspensos y entredichos.

Ademas, declaramos y queremos que conserven su fuerza y vigor todas las censuras de excomunion, suspension ó entredicho, que, ademas de las que hasta aquí hemos enumerado, han sido publicadas por las Constituciones de nuestros predecesores ó por los Sagrados Cánones, y que, habiendo estado en vigor hasta ahora, tienen por objeto la eleccion del Romano Pontífice, ó el régimen interior de cualesquiera órdenes é institutos regulares, colegios, congregaciones, reuniones y lugares piadosos, cualquiera que sea su especie ó denominacion.

Por lo demas, ordenamos y decretamos, que en los nuevos privilegios ó concesiones que hiciere la Silla Apostólica, nunca jamas, por ninguna razon, se

posse comprehendí facultatem absolvendi a casibus, et censuris quibuslibet Romano Pontifici reservatis, nisi de iis formalis, explicita, ac individua mentio facta fuerit: quae vero privilegia aut facultates, sive a Praedecessoribus Nostris, sive etiam a Nobis cuilibet Coetui, Ordini, Congregationi, Societati, et Instituto, etiam regulari cuiusvis speciei, etsi tituli peculiari praedito, atque etiam speciali mentione digno a quovis unquam tempore huc usque concessae fuerint, ea omnia, easque omnes Nostra hac Constitutione revocatas, suppressas, et abolitas esse volumus, prout reapse revocamus, supprimimus, et abolemus, minime refragantibus, aut obstantibus privilegiis quibuscumque, etiam specialibus, comprehensis, vel non in corpore iuris, aut Apostolicis Constitutionibus, et quavis confirmatione Apostolica, vel immemorabili etiam consuetudine, aut alia quacumque firmitate roboratis quibuslibet etiam formis ac tenoribus, et cum quibusvis derogatoris, aliis-

entienda ni pueda comprenderse la facultad de absolver de los casos y censuras reservados al Romano Pontífice, á no ser que se haya hecho de ellos mencion formal, individua y explícita; y por lo que respecta á las facultades ó privilegios concedidos en tiempos anteriores hasta hoy por nuestros predecesores ó por Nos mismo á cualquier Junta, Orden, Congregacion, Sociedad é Instituto regular de cualquier especie, aunque goce de peculiar título y merezca mencion individual, queremos que todos ellos sean revocados, suprimidos y abolidos, como de hecho los revocamos, suprimimos y abolimos, sin que puedan obstar cualesquiera privilegios, aun especiales, comprendidos ó no en el cuerpo del derecho, ó en las Constituciones Apostólicas, y sin embargo de que se hallen robustecidos en su forma y tenor con cualquiera confirmacion Apostólica ó costumbre inmemorial; pues queremos derogarlos, y en efecto los derogamos, haciendo uso, si es necesario,

que efficacioribus et insolitis clausulis, quibus omnibus, quatenus ópus sit derogare intendimus et derogamus.

Firmam tamen esse volumus absolvendi facultatem a Tridentina Synodo Episcopis concess. *Sess. XXIV cap. VI, de reform.* in quibuscumque censuris Apostolicae Sedi hac nostra constitutione reservatis, iis tantum exceptis, quas Eidem Apostolicae Sedi speciali modo reservatas declaravimus.

Decernentes has Litteras, atque omnia et singula, quae in eis constituta ac decreta sunt, omnesque et singulas, quae in eisdem factae sunt ex anterioribus Constitutionibus praedecessorum nostrorum, atque etiam Nostris, aut ex aliis sacris Canonibus quibuscumque, etiam Conciliorum Generalium, et ipsius Tridentini mutationes, derogationes ratas et firmas, ac respective rata atque firma esse et fore, suosque plenarios et integros effectus obtinere; sicque et non aliter in praemissis per quoscumque Iudices Ordi-

de todas las cláusulas derogatorias, aun de las mas eficaces y desacostumbradas.

Con todo, queremos que continúe en vigor la facultad que el Concilio Tridentino concede á los Obispos en el Cap. 6º de la Ses. 24 de reformat. de absolver de cualesquiera censuras reservadas á la Silla Apostólica; con excepcion solamente de aquellas que por esta nuestra Constitucion hemos declarado reservadas de un *modo especial* al Romano Pontífice.

Ordenamos, por fin, que son y serán firmes y valaderas y producirán plena é íntegramente sus efectos, estas nuestras Letras y todas y cada una de las cosas que en ellas hemos establecido y decretado; no ménos que las mutaciones y derogaciones que hemos hecho en las Constituciones de nuestros predecesores y de Nos mismo, y en los Concilios aun generales, incluso el Tridentino. En consecuencia, todos los Jueces Ordinarios y Delegados (sin excluir á los auditores de las causas del Palacio

narios, et Delegatos, etiam Causarum Palatii Apostolici Auditores, ac S. R. E. Cardinales, etiam de Latere Legatos, ac Apostolicae Sedis Nuntios, ac quosvis alios quacumque praeminentia, ac potestate fungentes, et functuros; sublata eis, et eorum cuilibet quavis aliter iudicandi et interpretandi facultate, et auctoritatae, iudicari, ac definiiri debere; et irritum atque inane esse ac fore quidquid super his a quoquam quavis auctoritate, etiam praetextu cuiuslibet privilegii, aut consuetudinis inductae vel inducendae, quam abusum esse declaramus, scienter vel ignoranter contigerit attentari.

Non obstantibus praemissis, aliisque quibuslibet ordinationibus, constitutionibus, privilegiis, etiam speciali et individua mentione dignis, nec non consuetudinibus quibusvis, etiam immemorabilibus, ceterisque contrariis quibuscumque.

Nulli ergo omnino hominum liceat hanc paginam Nostrae Constitutionis, Ordinationis, limitationis, suppressionis, derogationis vo-

Apostólico, á los Cardenales de la Santa Iglesia Romana, Legados á Latere, Nuncios de la Santa Sede ó cualesquier otros, cualquiera que sea su dignidad ó la potestad que ejercen ó puedan ejercer), deben juzgar y definir las causas, arreglándose á esta nuestra Constitucion; quitándoles, como les quitamos, toda facultad y autoridad para juzgar é interpretar de otra manera. Y si sucediere que una autoridad, cualquiera que ella sea, aun á pretexto de privilegio ó de costumbre introducida ó que se ha de introducir, atentare con conocimiento ó ignorancia, contra lo que dejamos establecido, declaramos que todo ello es y será írrito y de ningun valor.

Sin que obste cualesquiera ordenaciones, Constituciones, privilegios y costumbres inmemoriales en contrario y aunque de todo deba hacerse mencion especial.

Por tanto, á ningun hombre le sea lícito infringir ó con temeraria audacia contrariar esta página de nuestra Constitucion, ordena-

luntatis infringere, vel ei ausu temerario contraire. Si quis autem hoc attentare praesumpserit, indignationem Omnipotentis Dei et Beatorum Petri et Pauli Apostolorum eius, se noverit incursurum.

Datum Romae apud S. Petrum anno incarnationis Dominicae Millesimo Octingentesimo Sexagesimo Nonno, Quarto Idus octobris Pontificatus nostri anno vigesimo quarto.

*Marius Card. Mattei,*  
Pro-Datarius.

*N. Card. Paracciani Clarelli.*

Visa de Curia.  
*Dominicus Bruti.*

Loco † Plumbi.

*I. Cugnoni.*

*Es conforme con el original.*  
*Quito, abril 23 de 1869*  
*Joaquin Jover*  
*Vicario Jral.*

*José Nieto*  
*Secretario*

cion, limitacion, suspension, derogacion y voluntad; y si alguno presumiese hacerlo, sepa que incurrirá en la indignacion de Dios Omnipotente y de sus Santos Apóstoles Pedro y Pablo.

Dada en Roma, en San Pedro, á doce de Octubre del año de la Encarnacion del Señor de 1869 y de nuestro Pontificado el XXIV.

*Mario Card. Mattei,*  
Pro-Datario.

*N. Cardenal Paracciani Clarelli.*

Revisado por la Curia,  
*Domingo Bruti.*

† Lugar del sello de plomo.

*I. Cugnoni.*

